

Itealaich Leam gu Tìr nam Flùr (Eivorim tal ifsor)

1. Verse

Thig, itealaich leam gu Tìr nam Flùr,
far am bi flùraichean ùr;
lorg mi gàirdeachas anns an àite sin,
thig, falbhamaid le chèile a-nis.

2. Verse

An sin cluichidh sinn còmhla,
làmh ri làimh air an rathad;
coinneachaidh sinn na sìthichean coille,
à ar dùthaich fhèin sa bhad.

Chorus:

Ann an Tìr nam Flùr tha e cho brèagha,
ann sin rachainn leat gu dèidheil;
dùin do shùilean, 's tha thu ann,
tha Tìr nam Flùr dìreach ann.

3. Verse

Dannsaidh sinn, gàirichidh sinn,
seinnidh sinn òran cho binn;
diochuimhnichidh sinn dragh is pìan,
thig, a ghràidh, leam a-rithist..

4. Verse

Bruadairidh sinn làithean nas fheàrr,
càirdeas, gaol is sonas ùr;
feuchaidh sinn a-rithist le dòchas,
's tillidh sinn dhachaigh air chùl.

Chorus:

Ann an Tìr nam Flùr tha e cho brèagha,
ann sìn rachainn leat gu dèidheil;
dùin do shùilean, 's tha thu ann,
tha Tìr nam Flùr dìreach ann.

'S e òran simplidh sìthiche cloinne a th' anns an òran "Eivorim tal ifsor", air a sheinn gu tric aig àm cluiche is cuirmean beaga. Tha e ag innse mun "Flowerland", àite ris an canar "Fantasy" cuideachd. Eadhon anns an linn sìthiche as ùire (Meadhan-thalamh), gheibhear fuigheall den òran seo, air a bhruidhinn an toiseach ann an seann chànan sìthiche (Elder Eldanar) anns an àm mus robh daoine ann. Nuair a chaidh a bhruidhinn, bha an "Elder Eldanar" seo a' fuaimeachadh nas coltaiche ri seinn na cainnt, leis gu robh na lidean fada uile de fhacal air an tarraing a-mach ro mhòr aig diofar ìrean. Bhiodh clann sìthiche a' cumail làmhnan fhad 's a bha iad a' "seinn" an òrain agus a' dannsa cearcall, gach rann a' dol deiseal, an ath rann tuathal. Às deidh an t-seinn, bhiodh iad a' toirt flùr bhon fhalt aca agus ga chur ann am falt leanabh sìthiche eile.

:Chaidh an t-òran seo a sheinn ri fonn "Gandalachar, thor rin"
(Fàilte, cuimhne bhrèagha).

Leis gu bheil a' chànan thùsail, "Elder Eldanar", coltach ri "Gàidhlig", tha an dreach seo cudromach cuideachd!

